

ΕΝΩΣΗ ΕΛΛΗΝΩΝ ΛΟΓΟΤΕΧΝΩΝ-ΣΥΓΓΡΑΦΕΩΝ ΤΩΝ ΠΕΝΤΕ ΗΠΕΙΡΩΝ
Ε.Ε.Λ.Σ.Π.Η.

4ⁿ ΑΝΘΟΛΟΓΙΑ



Η έκδοση πραγματοποιήθηκε με την ευγενική χορηγία
του Κοινωφελούς Ιδρύματος Αλέξανδρος Σ. Ωνάσης

ΕΚΔΟΣΕΙΣ ΖΗΤΗ
ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ 2009

*Η 4η Ανθολογία, είναι αφιερωμένη στους Έλληνες και στα Ελληνόπουλα,
όπου κι αν γεννήθηκαν, όπου κι αν γεννηθούν και ζήσουν.
Οι αξίες μας, πάντα μέσα τους να βρουν ψυχή και νου ν' ανθίσουν.
Και στη Γλώσσα μας, τη μελίρρυτη, τη σοφή και την Αγία.*

E.E.Λ.Σ.Π.Η.



Μέλη του Δ.Σ. της Ε.Ε.Λ.Σ.Π.Η.

Βάϊος Φασούλας: Πρόεδρος, Τομέαρχης Ευρώπης, Οικονομικός υπεύθυνος
<http://www.fasoulas.de/> <mailto:pelasgos@fasoulas.de> vaio@fasoulas.de

Στράτος Δουκάκης: Αντιπρόεδρος, Τομέαρχης Ελλάδας και Ν. Αμερικής
<http://mithymnaios.blogspot.com> <mailto:mithymnaios@gmail.com>

Ελευθερία Μπέλμπα: Γραμματέας, Μέλος Κριτικής Επιτροπής ΕΕΛΣΠΗ
<mailto:e.belba@yahoo.gr>

Γεώργιος Πλακιάς: Υπεύθυνος Προβολής, Παρουσίασης
& Internet Programmer της ΕΕΛΣΠΗ <mailto:georgplak@arcor.de>

Σπύρος Δαρσινός: Τομέαρχης Αμερικής, Οικονομικός υπεύθυνος στις ΗΠΑ
<mailto:Sdarsinos@aol.com>

Ιάκωβος Γαριβάλδης: Τομέαρχης Ωκεανίας
<http://melbourniotis.blogspot.com> <mailto:iakovos@gmail.com>

Κώστας Δουρίδας: Τομέαρχης Καναδά
«Η Χώρα των Θεών -The Land of Gods» <http://durabond.ca/gdouridas>
<mailto:landofgods@sympatico.ca>

Παντελής Ξανθίδης: Εκπρόσωπος της ΕΕΛΣΠΗ στην Ελλάδα
«Εδώ Αθήναι.»: <http://XanthidisAthens.blogspot.com> <mailto:xanthidis@gmail.com>

Γαβριήλ Παναγιωσούλης: Επίτιμο και αναπληρωματικό μέλος του Δ.Σ. - ΗΠΑ
<http://pylaros.blogspot.com> <mailto:gabrielkp4@optonline.net>

Χαιρετισμός

Αντώνης Παπαδημητρίου

Πρόεδρος του Δ.Σ. του Κοινοφελούς Ιδρύματος

Αλέξανδρος Σ. Ωνάσης

Το Ίδρυμα Ωνάση αποφάσισε να χορηγήσει την έκδοση της Ανθολογίας του Απόδημου Ελληνισμού όχι χωρίς κάποιους ενδοιασμούς. Οι ενδοιασμοί αυτοί αφορούν πρώτα-πρώτα την ίδια την έννοια της ανθολογίας ως ενδεικτικού και άρα αποσπασματικού και παραμορφωτικού ενδεχομένως καθρέφτη του πολιτιστικού γίγνεσθαι. Ενέχει δηλαδή τον κίνδυνο της παραλείψεως και τον κίνδυνο της παρόδου της επικαιρότητας. Όταν μάλιστα η ανθολογία εκτείνεται γεωγραφικά σε περισσότερες από μία περιοχές και λογοτεχνικά ιδιώματα, τότε οι ενδοιασμοί αυτοί γίνονται ακόμα πιο έντονοι.

Ποιοι λόγοι μας ώθησαν λοιπόν σ' αυτήν την προσπάθεια; Πρώτα-πρώτα η έξωθεν καλή μαρτυρία των φορέων. Κατά δεύτερον το γεγονός ότι η προσπάθεια αξίζει να γίνει αφού είναι ο μοναδικός τρόπος να αναδειχθούν έργα τα οποία αλλιώς θα ήταν δυσπρόσιτα για το μέσο αναγνώστη. Τρίτον, η αναγνώριση της εθνικής σημασίας της ανθολογίας συνιστά έναν ακόμα δεσμό σύμφιξης και συσπείρωσης των απανταχού συν-Ελλήνων. Τέταρτο και πιο σημαντικό από όλα η υπόμνηση ότι ο Ελληνισμός της Διασποράς είναι αυτός που μέχρι τώρα και μπόλιασε τον Ελλαδικό κορμό με τις νέες τάσεις που ευδοκιμούσαν αλλού, αλλά και ανέδειξε τις πρώτες δυνάμεις του Έθνους μας εντός και εκτός Ελλάδας.

Αυτή η αμφίδρομη σχέση ανάμεσα στους Έλληνες που έφυγαν από την πατρίδα, αυτούς που γεννήθηκαν έξω, αυτούς που έμειναν και αυτούς που γύρισαν είναι η δύναμη του Ελληνισμού. Πιστεύουμε ότι αυτή η Ανθολογία θα αποτελέσει μια σημαντική συμβολή στο να τονώσουμε την επικοινωνία και να συσφίξουμε τους δεσμούς ανάμεσα στους μεν και τους δε.

Χαιρετισμός

Στέφανος Π. Ταμβάκης

Πρόεδρος Συμβουλίου Απόδημου Ελληνισμού



Το δέντρο της ελληνικής Διασποράς ανθίζει, καρπίζει, δυναμώνει κι ομορφαίνει. Απλώνει ρίζες και κλαδιά σε όλο τον κόσμο, έχει το δικό του χρώμα και καμιά μορφή δε μοιάζει με τη δική του. Εντάσσεται αρμονικά στο τοπίο που το περιβάλλει, αγαπάει την πρόοδο και την ειρηνική συνύπαρξη.

Από τους πιο εκλεκτούς καρπούς του είναι τα έργα των ομογενών λογοτεχνών, συμπαγών Ελλήνων που όχι μόνο διαφύλαξαν τη γλώσσα και την ταυτότητά μας, αλλά εργάστηκαν με το μυαλό και την καρδιά τους για να την κάνουν στολίδι. Έγραψαν ιστορίες, ποιήματα, παραμύθια, εξομολογήσεις, εκφράστηκαν στη γλώσσα μας, κι ας ζουν σε ξένο τόπο, μετουσίωσαν τη νοσταλγία για την Ελλάδα, τη λατρεία για την πατρίδα μας, τα όνειρα για την επιστροφή, για το γυρισμό του Οδυσσέα σε έργα και γραφές.

Σε αυτή την Ανθολογία θα διαβάσουμε και θα θαυμάσουμε, θα συγκινηθούμε και θα χαμογελάσουμε, θα γοητευτούμε και θα ονειροπολήσουμε. Χαίρομαι αφάνταστα γι' αυτή την έκδοση, που πραγματοποιήθηκε με την ευγενική συνδρομή του Κοινοφελούς Ιδρύματος «Αλέξανδρος Σ. Ωνάσης» και την αρωγή του ΣΑΕ. Εύχομαι και αναμένω τη συνέχεια, συγχαίρω θερμά τους δημιουργούς για την εξαιρετική ευαισθησία τους, το ταλέντο τους, το ασίγαστο πάθος τους για τα ελληνικά γράμματα.

Καλή ανάγνωση.





Με τις προετοιμασίες των έργων της «Ένωσης Ελλήνων Λογοτεχνών και Συγγραφέων των Πέντε Ηπείρων» - ΕΕΛΣΠΗ για την έκδοση της Ανθολογίας Αποδήμων Ελλήνων Λογοτεχνών, αντιλαμβάνεται κανείς πως το έργο μας κατευθύνεται εξακολουθητικά στη γνωστοποίηση της ελληνικής λογοτεχνικής δημιουργίας. Τα έργα μας περιλαμβάνουν Ποίηση, Πεζογραφία, Διήγημα, Θέατρο, ακόμα και στίχους προς μελοποίηση - αναδεικνύοντας την πολυμορφία του ελληνικού πνεύματος. Στόχοι μας αποτελούν η διάδοση της νεοελληνικής λογοτεχνικής παραγωγής σε ολόκληρο τον κόσμο και η κατάδειξη των ιδιαίτερων στοιχείων που συνιστούν τη φυσιογνωμία της. Παρατηρείται ότι μέσα από αυτές τις συνθέσεις αναφαίνεται το ξεχωριστό ύφος, οι εκφραστικές δυνατότητες, αλλά και σημεία που προωθούν την έννοια της ελληνικότητας. Έτσι οριοθετούνται οι ιδέες, οι πνευματικές ανησυχίες, οι κοινωνικοί προβληματισμοί, η αισθητική οπτική, συνάμα με την εικόνα του ελληνισμού σήμερα και τα δεδομένα που την αντιπροσωπεύουν.

Το Δ.Σ. ανοικτό σε προτάσεις και διάλογο εύχεται όπως η ανησυχία για το μέλλον του ελληνισμού να βρει δικαίωση μέσα από τις προσπάθειες της ΕΕΛΣΠΗ και συγκεκριμένα από αυτή την έκδοση.

Ελλάδα δεν είναι μόνον η Πατρίδα μας και ούτε ο Ελληνισμός δηλώνει το «παρών» του μόνον στα στενά όρια του ελληνικού κράτους. Υπάρχει και μία άλλη Ελλάδα, που κανείς δεν πρέπει να παραμελεί και όλοι οι Έλληνες πρέπει να την υπολογίζουν. Είναι η Ελλάδα της Διασποράς –η μεγάλη Πατρίδα μας με τον θαυμάσιο Λόό της, που ζει και διαπρέπει σε ξένους τόπους. Που αγωνίζεται, που μάχεται, που σκέπτεται, που δημιουργεί, που διδάσκει...

Όλοι εμείς, που αποτελούμε την ΕΕΛΣΠΗ και οι οποίοι είμαστε διασκορπισμένοι σε όλα τα μήκη και πλάτη της Υδρογείου, ίσως να μην είχαμε «συναντηθεί», εάν δεν υπήρχε το Διαδίκτυο. Μέσω αυτού, γνωριστήκαμε, συζητήσαμε, ανταλλάξαμε τις απόψεις μας και αποφασίσαμε να... οργανωθούμε! Έτσι, δημιουργήσαμε την ΕΕΛΣΠΗ –ίσως την μοναδική «διαδικτυακή» Ένωση– που αποτελεί πια ένα πρότυπο. Και δεν είναι καθόλου σπάνιο το φαινόμενο, ότι υπάρχουν μεταξύ μας μέλη, που παρά τη φιλία και τη συνεργασία που έχουν αναπτύξει, να μην έχουν βρεθεί ούτε μία φορά!

Τα μέλη της ΕΕΛΣΠΗ, δεν ξανοίγονται στο Διαδίκτυο μόνον για τις συγγραφικές τους ανησυχίες, αλλά ταυτόχρονα συμμετέχουν ενεργά σε διάφορες κινήσεις και κινητοποιήσεις του Ελληνισμού, που έχουν σχέση με τα εθνικά μας θέματα και με την αναγκαιότητα για τη συνέχιση της διεθνούς ακτινοβολίας του ελληνικού πνεύματος.

Η «Ένωση Ελλήνων Λογοτεχνών και Συγγραφέων των Πέντε Ηπείρων» υπάρχει και λειτουργεί εδώ και οκτώ περίπου χρόνια και μέχρι στιγμής, εκτός από τις ατομικές εκδόσεις των μελών της, έχουν εκδοθεί τρεις Ανθολογίες, οι οποίες έχουν κυκλοφορήσει και στην Πατρίδα. Μπορεί αυτό να μην το γνωρίζει η «επίσημη» Ελλάδα, αλλά το αναγνωρίζουν το Συμβούλιο Αποδήμου Ελληνισμού και το κοινωφελές Ίδρυμα «Αλέξανδρος Σ. Ωνάσης». Το Σ.Α.Ε. ως η «αγκαλιά» για τον Έλληνα της Διασποράς και το Ίδρυμα Ωνάση ως ένας «φάρος» του ελληνικού Πολιτισμού.

Αυτή η έκδοση, αποτελεί προϊόν των προσπαθειών του Προέδρου του Σ.Α.Ε., κ. Στέφανου Ταμπάκη και της προσφοράς του Προέδρου του Δ.Σ. του Κοινωφελούς Ιδρύματος «Αλέξανδρος Σ. Ωνάσης», κ. Αντώνη Σ. Παπαδημητρίου.

Σαν συγγραφείς τους ευχαριστούμε και σαν Έλληνες τους συγχαίρουμε για το έμπρακτο ενδιαφέρον που δείχνουν για το Σήμερα και το Αύριο του απανταχού Ελληνισμού...

Βάϊος Φασούλας

Πρόεδρος ΕΕΛΣΠΗ

Ελλάδα, Τρίκαλα – Ιανουάριος 2009

Περιεχόμενα

Γεώργιος Αβράς	14
Χρήστος Αγγελής	22
Ντίνα Αμανατίδου	36
Έρμα Βασιλείου	54
Αγγελική Βόλλνερ - Μαραγκουδάκη	74
Ιάκωβος Γαριβάλδης	84
Άγγελος Γόντικας	100
Θάλεια Centineo	114
Σπύρος Δαρσινός	128
Στράτος Δουκάκης	144
Κώστας Δουρίδας	150
Στέλλα Ζαμπόρου - Φόλλεντερ	164
Δημήτρης Ζαχαρόπουλος	180
Ρούλα Ιωαννίδου - Σταύρου	198
Τεντ Καψάλης	206
Βάνα Κοντομέρκου	220
Βασίλης Κουτουζής	236
Κωνσταντίνος Μ. Κώστος	250
Νίκος Λιψάνος	256
Μιχάλης Λυμπερόπουλος	266
Δημήτρης Μουστάκης	272
Ελευθερία Μπέλμπα	292

Αίλη Μπίτα	312
Σεβαστή Μπούρα-Μπούτου	330
Παντελής Π. Ξανθίδης	348
Ρεγγίνα Παγουλάτου [†]	360
Νίκος Παλαμήδης	368
Παντελής Παλαμήδης	390
Γαβριήλ Παναγιωσούλης	412
Άσπα Παπακωνσταντίνου	426
Λένα Παππά	440
Νίκος Πιπέρης	446
Γεώργιος Πλακιάς	464
Ηλίας Στεργιόπουλος	472
Γιώτα Στρατή	482
Μάκης Τζιλιάνος	502
Παναγιώτης Τρανούλης	512
Χριστίνα Τσαρδίκου	528
Βλάζια Φαϊδά	534
Βάιος Φασούλας	544
Χρήστος Φασούλας	564
Άννα Χρηστάκη Κόρνουελ	572